|  |
| --- |
| DEMİSAŞ DÖKÜM EMAYE MAMULLERİ SANAYİİ A.Ş. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | 13.06.1974 |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | Her türlü demir, döküm, emayeli döküm kaplar ve diğer eşyayı üretecek sanayi kurmak işletmek ve bunlara katılmaktır. |
| **(Main Business Line)** |  | *To establish to produce, to manage and to participate in the industry of all kinds of iron castings, enamelled products, enamelled casting pots and others.* |
| **GENEL MERKEZ** | **:** | OKÇUMUSA CADDESİ, NO:1 BEYOĞLU 80020 İSTANBUL |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | AKIN AYDINCEREN |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU** | **:** | CİHAN BEKTAŞ |
| **(Board of Directors)** |  | SAMİ SUCU |
|  |  | KÖKSAL AHISKA |
|  |  | MAKSUT URUN |
|  |  | DOĞAN ÇAKIR |
| **TELEFON NO** | **:** | (+90.212) 251 59 15 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | (+09.212) 251 60 74 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | 553 |
| **(Number of Employees)** |  |  |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | 01.09.2000-31.08.2002 |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | BİRLEŞİK METAL İŞÇİLERİ SENDİKASI |
| **(Labor Union)** |  | UNITED METAL WORKERS UNION |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | MESS TÜRKİYE METAL SANAYİCİLERİ SENDİKASI |
| **(Employers' Union)** |  | TURKISH METAL INDUSTRIALLISTS’ UNION/MESS |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 10.000.000.000.000,- |
| **(Authorized Capital)** |  |  |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 2.000.000.000.000,- |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | ULUSAL PAZAR |
| **(Trading Market)** |  | NATIONAL MARKET |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **PİK DÖKÜM PARÇA**  **(TON)** | **K.K.O.**  **(%)** |
|  | ***PIG IRON CASTING PARTS***  ***(TON)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** |
| 1999 | 37.136 | 79 |
| 2000 | 47.317 | 86 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

*C.U.R.-Capacity Utilization Rate*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |
| --- | --- |
|  | **PİK DÖKÜM PARÇA**  **(TON)** |
|  | ***PIG IRON CASTING PARTS***  ***(TON)*** |
| 1999 | 39.679 |
| 2000 | 46.919 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 1999 | 3.836.642.000.000  9.138.000 | 41 | 11.548.358.000.000  24.905.000 | 87 |
| 2000 | 3.945.690.000.000  5.691.000 | 15 | 17.044.852.000.000  25.810.000 | 86 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** |
| YENİ YATIRIM-PİK VE SFERO DÖKÜM PARÇALARI İMALİ  *NEW INVESTMENT- PIG NODULAR IRON CASTINGS PRODUCTION* | 10/11/1995-31/12/2001 | 2.589.772 | 1.548.632 |
| TEVSİİ-KALİTE DÜZELTME EXPANSION-QUALITY IMPROVEMENT | 25/12/1997-31/12/2001 | 7.767.388 | 11.146.006 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital*** | ***Participation(%)*** |
| KUMSAN DÖKÜM MALZEMELERİ SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ | 10.820.000.000 TL | 2,70 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Şirket'in 30.03.2001 tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir.** |  | **The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 30.03.2001 are shown below.** |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Share Holders** | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1. SARKUYSAN ELEKTROLİTİK BAKIR SANAYİ VE TİCARET A.Ş. | 888.867 | 44,44 |
| **TOPLAM / TOTAL (1)** | **888.867** | **44,44** |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Share Holders, Title** | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1. CİHAN BEKTAŞ/YÖNETİM KURULU BAŞKANI 2. SAMİ SUCU/YÖNETİM KURULU BAŞKAN YARDIMCISI 3. KÖKSAL AHISKA/YÖNETİM KURULU ÜYESİ 4. MAKSUT URUN/YÖNETİM KURULU ÜYESİ 5. DOĞAN ÇAKIR/YÖNETİM KURULU ÜYESİ 6. MEHMET FAİK ÖZBOYACI/DENETÇİ 7. SADİ ÖZKUYUMCU/DENETÇİ | 125.546  24.312  5.160  14.223  10  13.900  1.667 | 6,28  1,22  0,26  0,71  0,00  0,69  0,08 |
| **TOPLAM / TOTAL (2)** | **184.818** | **9,24** |

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Share Holders, Title** | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1- YOKTUR | 0 | 0 |
| **TOPLAM (3)** | **0** | **0** |

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Share Holders** | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **Ortağın Adı,Soyadı** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1. HAMDİ BEKTAŞ 2. MERAL BEKTAŞ 3. FUAT SUCU 4. JANET SUCU 5. HIRANT SUCU 6. SEVDA DİKRANUKİ KARAGÖZİAN 7. ALEİN ARTHUR KARAGÖZİAN 8. HACİK URUN 9. VAHİ URUN 10. VİLMA URUN 11. ARMAN URUN 12. NİVART URUN 13. MURAT URUN 14. DİANA URUN 15. ŞİNORİK URUN 16. NURAN URUN 17. ARMENUHİ URUN 18. ARSİN URUN 19. İSMAİL ÖZBOYACI 20. MUKADDER ÖZBOYACI 21. NERMİN ÖZBOYACI 22. DİLEK ÖZBOYACI 23. MUSTAFA ÖZBOYACI 24. AYŞENUR ÖZBOYACI 25. HÜSEYİN ÖZBOYACI | 800  276  22.500  22.500  13.995  22.500  11.596  10.417  10.417  10.417  10.417  10.417  10.417  10.417  10.416  10.416  10.416  14.191  15.580  2.000  4.667  1.750  3.850  3.820  4.333 | 0,04  0,01  1,12  1,12  0,70  1,12  0,58  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,52  0,71  0,78  0,10  0,23  0,09  0,19  0,19  0,22 |
| **TOPLAM (4)** | **248.525** | **12,43** |

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Share Holders** | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **Ortağın Ünvanı** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1- YOKTUR | 0 | 0 |
| **TOPLAM / TOTAL (5)** | **0** | **0** |

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| **Ortakların Sayısı**  **(Belirlenemiyor İse Tahmini**  **Rakam Verilebilir)** | **Sermaye Payı (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| 1- TAKASBANK A.Ş. | 434.677 | 21,73 |
| 2- DİĞER | 157.122 | 7,86 |
| **TOPLAM / TOTAL (6)** | **591.799** | **29,59** |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Amount (TL Million)** | **Share In Capital(%)** |
| **(1+2+3+4+5+6)** | **Sermaye (Milyon TL)** | **Sermaye Oranı (%)** |
| **GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL** | **2.000.000** | **100,00** |